Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

Skater Hockey / Inline Hockey

Team / Mannschaft / Club Società		League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	La Broye	JNR
CLUB 2	Capolago Flyers	JNR

Lieu / Ort Location / Luogo	Payerne	Date / Datum Date / Data	29.06.2019
Start / Beginn Début / Inizio	17:10	End / Ende Fin / Fine	19:33
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	JNA68		

Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	21

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	217020	PRIVET Lionel	
Official scorer Marqueur	218197	BEURET Marianne	
Referee 1 Arbitre 1	205183	OBERSON Yvan	
Referee 2 Arbitre 2	207032	SANSONNENS Gilles	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	2
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	2
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	6
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
5	10

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Capolago Flyers

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.

1 La Broye

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
87	C	VOLERY Simon				214197
21	A	BLOECHLE Hugo				219036
33	G	JOUSSON Jimmy	X	X	X	216074
	G					
16		AYER Simon				215610
59		FONTAINE Hugo				219033
26		LUVISOTTO Marco				217121
29		NOTH Luca				215516
25		PAUCHARD Mathias				218879
68		VILLADONIGA Hugo				217074

COACH — Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome — Signature

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T
08:04	21	59	1
21:09	87	26	2
25:37	26		3
38:48	87	59	4
44:01	68		5

TOTAL: 5

TIME OUT: | | X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
13:38	59	2	15:38	S1
23:30	33	2	25:30	H
26:47	25	2	28:47	H
27:24	16	2	29:24	B2
34:40	68	2	36:40	A
47:21	21	2	47:38	A

TOTAL: 12 min

2 Capolago Flyers

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
90	C	CRIVELLI Gabriel				213276
96	A	ORTELLI Giovanni				214229
27	G	CANONICA Tristan	X	X	X	216822
	G					
21		FATTORINI Matteo				217569
98		GIUDICI Axel				214230
69		MAFFIA Sergio				214233
88		BRAGA Davide				216604
30		LORENZON Matteo				219058
15		MOLTENI David				211223
19		CAMBRIA Daniele				214232

COACH — Surname / Name Nom / Cognome — Forename / Vorname Prénom / Nome — Signature: BERNASCONI Bruno — 10506

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T
08:18	90	19	1
16:34	90	27	2
25:32	90	19	3
33:39	98	90	4
42:57	19	88	5
47:38	19	90	6
50:42	90	98	7
50:59	90		8
55:47	90	30	9
56:48	21	98	10

TOTAL: 10

TIME OUT: X | X | X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
11:47	69	2	13:47	G1
41:23	98	2	43:23	H
45:17	90	2	47:17	A

TOTAL: 6 min